

Z Dołatkami kosztuje w prenumeracie: Bez pocztę: kwartalnie 4 zł.; miesięcznie 1 zł. 40 cent. Z pocztą: kwartalnie 5 zł.; miesięcznie 1 zł. 75 c. w. a.

# GAZETA LWOWSKA

Insercyja w półkolumnie, drukiem garmont, 7 centów od wiersza. — Reklamacye są wolne od opłaty pocztowej.

## PRENUMERATA

na GAZETĘ LWOWSKĄ z DZIENNIKIEM URZĘDOWYM i PRYWATNYM wynosi od 1. października do 31. grudnia 1862.

dla miejscowych : : : : 4 zł. } waluty austr.  
dla zamiejscowych z przesyłką pocztową : : : : 5 zł. }

Przesyłki (*franco*) odbiera Kancelaryj Gazety Lwowskiej, ulica Niższa Ormiańska Nr. 347.

### Cześć urzędowa.

C. k. komisya krajowa do spraw osobowych mieszanych urzędów powiatowych mianowała auskultanta sądowego *Ignacego Karpńskiego* prowizorycznym aktuariuszem powiatowym.

Lwów, 5. września 1862.

Gmina *Święte*, w obwodzie przemyskim, obowiązała się po wieczne czasy dla założenia regularnej szkoły parafialnej u siebie, istniejący już budynek szkolny rozszerzyć w taki sposób, ażeby obejmował obszerną izbę szkolną i pomieszkanie dla nauczyciela, złożone z dwóch izb i spizarni; utrzymywać ten budynek zawsze w dobrym stanie, postawić drewniane i stajnię, sprawić wszelkie porządki szkolne, czuwać nad czystością szkoły, dostarczać na opał szkoły rocznie 3 niz. austr. sągów drzewa bukowego i 150 okłotów słomy, a nakoniec płacić każdoczesnemu nauczycielowi, który ma oraz pełnić służbę diaka, rocznie 80 zł. w. a. gotówką, dodając do tego 6 mierzyc żyta w ziarnie i ogród objętości 160 sążni kwadratowych.

Na polepszenie tej dotacyi zapewnił ksiądz *Michał Zegestowski* na czas swego urzędowania kapłańskiego w *Świętem* rocznie 2 mierzyc żyta, a dzierżawca wsi *Szymon Ball* taki sam dodatek, ale tylko na pierwsze trzy lata.

Okazaną temi ofiarami pożyteczną dla ogółu troskliwość o poparcie oświaty między ludem wiejskim podaje c. k. Namiestnictwo z wyrazem uznania do wiadomości powszechnej.

### Cześć nieurzędowa.

Lwów, 17go września. *Gazeta narodowa* umieszczając w nr. 51. z dnia 11go b. m. artykuł o szkołach ludowych w wschodniej Galicyi, podaje do wiadomości czytelników swoich, że na mocy świeżego reskryptu ministryalnego w szkołach tych *Rusinom język polski ma być wykładany po rusku, Polakom ruski po polsku, a Niemcom obydwu krajowe narzeczają po niemiecku.* — Albo *Gazeta narodowa* nie zna treści powołanego reskryptu, nad którym szeroko się rozwodzi, a w takim razie należało jej dokładnie się zainformować, nim przystąpiła do krytyki; albo znając dokładnie rzeczony reskrypt, wylnie treść jego przedstawiła. W każdym razie pomieniony artykuł *Gazety narodowej* zdolny jest w błąd wprowadzić opinie co do zapatrywania się na sprawę urzędzenia szkół ludowych w wschodnich obwodach Galicyi. Dlatego mając w tym względzie dokładniejszą niż *Gazeta narodowa* informację, a głównie dbając o to, by opinia publiczna nie zostawała w obłądzeniu, poczytujemy sobie za obowiązek przedstawić w krótkości stan rzeczy, tak jak się ma istotnie.

Wiadomo, że według istniejących przepisów nauka języka niemieckiego we wszystkich szkołach ludowych nie tylko wschodniej, ale i zachodniej Galicyi jest obowiązującą. Nauki tej udzielano dotychczas prawie wszędzie według książek szkolnych przepisanych właściwie tylko dla uczniów, których językiem ojczystym jest język niemiecki. W taki sposób uczniowie, bądź Polacy, bądź Rusini, nie mający jeszcze żadnego wyobrażenia o języku niemieckim, uczyli się zaraz pierwszych początków tego języka z książek czysto niemieckich. To niewłaściwe używanie książek niemieckich w galicyjskich szkołach ludowych było powodem, że uczniowie w ogóle nie tylko nie robili odpowiednich postępów w języku niemieckim, ale dla braku czasu dostatecznego zaniedbywaną bywała nauka języków krajowych tak dalece, iż z małemi wyjątkami ograniczała się w polskim języku prawie wyłącznie na czytaniu, pisaniu i na słabych początkach gramatyki, zaś w języku ruskim prawie tylko na niewprawnem czytaniu i pisaniu, a w niektórych szkołach nawet uczniowie czwartej klasy zaledwie czytać po rusku umieją, a pisma ruskiego wcale nie znają. Ażeby więc z jednej strony ułatwić uczniom szkół ludowych naukę języka niemieckiego, z drugiej zaś strony przysporzyć im czasu i sposobności do nabycia dokładniejszej znajomości języka ojczystego, wypadło koniecznie zaprowadzić odpowiedniejszą normę co do używania książek w galicyjskich szkołach ludowych. Wyszło przeto rozporządzenie, ażeby w bieżącym roku szkolnym nie używano więcej w szkołach ludo-

wych książek niemieckich, które właściwie przepisane są tylko dla takich uczniów, których językiem ojczystym jest język niemiecki. Odtąd te książki używane być mają tylko w szkołach kolonii niemieckich w naszym kraju.

Na miejsce zaś tych książek przepisano ku nauce języka niemieckiego dla uczniów, których językiem ojczystym jest język polski, książkę ułożoną na wzór *Komeniusza* pod napisem „Elementarz niemiecki“, według którego nauka rozpoczynać się ma w pierwszym kursie drugiej klasy; zaś dla uczniów, których językiem ojczystym jest język ruski, przepisano rusko-niemiecki elementarz pod napisem: „Nimeckij Bukwar“, według którego nauka rozpoczynać się ma w drugim kursie drugiej klasy. Ponieważ jednak ten elementarz różni się w treści od elementarza polsko-niemieckiego, przeto nauka z obydwóch tych książek w jednej i tej samej klasie znacznieby utrudnioną była w szkołach mieszanych, przeto uznano za potrzebne zastosować text elementarza rusko-niemieckiego zupełnie do textu elementarza polsko-niemieckiego. W trzeciej klasie mają uczniowie polscy uczyć się języka niemieckiego według pierwszej, w czwartej zaś klasie według drugiej części przepisanej dla szkół ludowych „praktycznej gramatyki języka niemieckiego“; uczniowie zaś ruscy trzeciej i czwartej klasy według przepisanej praktycznej gramatyki niemieckiej w języku ruskim, której text jednak dla ułatwienia wykładu w szkołach mieszanych w nowem wydaniu ma być zastosowany zupełnie do textu gramatyki polsko-niemieckiej.

Takie wyszły przepisy co do udzielania nauki języka niemieckiego w galicyjskich szkołach ludowych. Że Polakowi lub Rusinowi nie mającemu jeszcze żadnego wyobrażenia o języku niemieckim łatwiej będzie uczyć się tego języka z książki napisanej po polsku lub po rusku, niż z książki czysto niemieckiej, że przeto w skutek nowego rozporządzenia nauka języka niemieckiego uczniom naszych szkół ludowych znacznie zostanie ułatwioną, temu zapewne nikt nie zaprzeczy. Równie pewną jest rzeczą, że tem samem podane jest uczniom większe ułatwienie do lepszego niż dotychczas wykształcenia się w języku rodzimym. Zaś w żadnym rozporządzeniu nie ma najmniejszej wzmianki o tem, ażeby się Rusini uczyć mieli języka polskiego po rusku, Polacy języka ruskiego po polsku, a Niemcy obydwóch języków krajowych po niemiecku, jak utrzymuje *Gazeta narodowa*.

### Monarchia Austriacka.

Wiedeń, 16. września. (*Nowiny dworu. — Wiadomości pobieżne. — Koszta administracyi w kraju saskim.*)

Jego Mość Cesarz udzielał wczoraj audyencyi wielu osobom prywatnym. Odjazd Najjaśn. Pana do obozu kawalerji w Turas w Morawii nastąpi — jak donosi *Gazeta wiedeńska* — w przyszłą niedzielę, t. j. 21go b. m. osobnym pociągiem dworskim; minister wojny hr. *Degenfeld* i książę *Thurn-Taxis* będą towarzyszyć Jego ces. Mości. Pobyt w Morawii potrwa do 24go b. m., a potem pojedzie Najjaśn. Pan do Czech.

Jej Mość Cesarzowa przybyła do Wiednia 14go b. m. po południu i udała się powozem dworskim do pałacu w *Schönbrunn*; zaś nazajutrz odjechała napowrót do *Reichenau*. Stan zdrowia Najj. Pani jest zawsze bardzo pomyślny. Słychać znowu, że Królowa neapolitańska ma przybyć w odwiedzinę na dwór cesarski.

Jak donosi *A. C.*, zamysła Arcyksiążę *Ludwik Wiktor* udać się tego roku na festyn górniczy do *Wieliczki*, dokąd, jak już wspomnieliśmy, wybiera się także pociąg spacerowy z Wiednia.

*Czasopismo Siebenb. Bote* podaje następujący telegram z Wiednia:

Jego ces. Mość raczył na wniosek saskiego zgromadzenia narodowego wysłać do siedmiogrodzkiej kancelaryi nadwornej przychylny wyrok w sprawie wypłacania pensji.

*Gazeta Hermansztadzka* na czele swojego dziennika pisze: Jego c. k. Apost. Mość najmiłościwiej zezwolił raczył, aby koszta administracyi i sądownictwa w kraju saskim z skarbu państwa pokryte zostały.

(Posiedzenie izby panów z 15. września.)

Zagaił posiedzenie książę *Karol Auersperg* o godzinie 11 1/2 zrana. Na ławie ministrów zasiadli Ich Excelencye hrabia *Rechberg* i baron *Degenfeld*.

Kardynał *Rauscher* zabrał głos i powołując się w dłuższej mowie na lojalny zwyczaj wszystkich czasów i na świętość prawa monarchicznego wniósł wniosek, ażeby izba z powodu szczęśliwego wyzdrowienia przedłożyła Najjaś. Pani adres gratulacyjny i ułożenie tego adresu poruciła komitetowi z sześciu członków, który ma do jutra wykonać to polecenie.

Wniosek ten przyjęty został jednogłośnie, i izba przystąpiła zaraz do wybrania komisji. Z 50 głosujących obrani zostali: Kardynał *Rauscher*, książę *Adolf Schwarzenberg*, baron *Eligiusz Münch*, *Grilparzer*, hrabia *Antoni Auersperg*, i książę *Jabłonowski*.

Na tem skończyło się posiedzenie o godzinie 12 $\frac{1}{2}$  w południe, a jutro mają nastąpić obrady nad adresem.

(Posiedzenie izby deputowanych z 15. września.)

Zaraz po zagajeniu posiedzenia oznajmił prezydent *Dr. Hein* izbie, że sam miał zamiar wezwać izbę do ułożenia adresu gratulacyjnego do Jej Mości Cesarzowej, i że zostały mu przedłożone w tym względzie trzy wnioski deputowanych *Brosche*, *Tinti* i *Winterskirchen*, które zalecają izbie doręczenie takiego adresu Najjaśniejszej Pani. *Tinti* proponuje oprócz tego uprosić Najjaś. Pana, by izba mogła być przypuszczona in corpore dla doręczenia tego adresu. Izba przyjmuje ten wniosek i obiera komisję z trzech członków: *Tintego*, *Hasner* i hrabi *Wodzickiego* do zredagowania adresu.

Dalej oznajmił prezydent izbie, że deputowany *Edelbacher* zmarł, a deput. hrabia *Mitrowski* złożył swój mandat.

Następnie wzięto pod obradę projekt rządowy względem zaprowadzenia kodexu handlowego. Sprawozdawca wydziału *Kaiser* proponował imieniem większości wydziału przyjęcie wotowanej w wydziale ustawy względem zaprowadzenia tego kodexu.

W ciągu debaty jeneralnej zaprzeczał *Pražak* izbie kompetencję w tej mierze niestawiając jednak żadnego wniosku.

*Dr. Mühlfeld* zbijał jego wątpliwość, przedstawiając owszem jedność kodexu handlowego w całych Niemczech i w Austrii jako prawdziwy cel usiłowań prawodawczych w tych krajach; dlatego też zastrzegł sobie przedłożenie wniosku, ażeby kodex handlowy na zasadzie §. 13. ustawy konstytucyjnej zaprowadzony został także w krajach niereprezentowanych w ścisłej radzie państwa.

Na tem skończyła się jeneralna debata, i posiedzenie zamknięto o godzinie 1 z południa.

## Portugalia.

**Lizbona**, 5. września. (*Małżeństwo Króla zapowiedziane. — Trzęsienie ziemi w Lizbonie.*)

Wczoraj na nadzwyczajnym posiedzeniu izby deputowanych, zapowiedziano członkom tejże, że Król ma zaślubić córkę Króla włoskiego. Tego samego dnia po południu o godzinie 4 dało się uczuć w Lizbonie słabe trzęsienie ziemi, które mieszkańców nie bez przyczyny przyjęło trwoga.

## Francya.

**Paryż**, 12. września. (*Różne wiadomości. — La France o sprawie włoskiej.*)

*Monitor* donosi, iż Cesarz i Cesarzowa znajdowali się w *Bajonnie* na walce byków.

Dwa parostatki francuskie „*Książę Hieronim*“ i „*Fleurus*“ mające na pokładzie wojska do Meksyku przeznaczone, znacznie w drodze uszkodzone zostały, i zawinąć musiały do *Gibraltaru* dla naprawy. Inne dwa statki wysłane zostały dla zabrania wojska w dalszą drogę.

*La France* występuje dziś z ostatecznym projektem urządzenia sprawy włoskiej. Zwołany ma być kongres monarchów, który sprawę tę urządzi na następujących podstawach, a mianowicie:

1. Włochy podzielone będą na trzy państwa konfederacyą sobą związane.

2. Europa gwarantuje Papieżowi posiadłości stolicy świętej.

3. Ojciec *Ś.* będzie panującym monarchą w *Umbrii*, *Bononii* i *Marchii Ankonitańskiej*; administracyą jednak tych prowincyi powierzona będzie jednemu z monarchów włoskich, który płacić będzie haracz Ojcu *Ś.*

4. Wszystkie państwa włoskie stanowić będą jedność pod względem militarnym, dyplomatycznym i sądowym, równie jak pod względem cel i monet.

W planie tym p. *Laguerronière* nie liczy *Wenecyi* do Włoch. Zaden człowiek rozumny, mówi on, nie przepuści, ażeby *Wenecyę* Austrii siłą wydrzeć można. O jedności Włoch nie chce on nic wiedzieć, chyba żeby jedność ta kompensowana była przez rozszerzenie granic francuskich, które w razie jedności Włoch byłoby koniecznym.

## Szwajcarya.

(*Proklamacya rządu Bernńskiego.*)

Ostatnie wypadki we Włoszech sprowadziły i do Szwajcaryi znaczną liczbę nowych wychodźców. Codziennie przybywa ich wielu do kantonu *Tessyńskiego*. Rząd *Berneński* jak zwykle tak i w tym roku wydał proklamacyę o dniu modłów, którym będzie 21. października. Proklamacya ta wyraża się o sytuacji politycznej w następujący sposób:

Chociaż w skutek rozmaitych uchwał, jakoteż zmiany najwyższych władz krajowych przeprowadzonej w myśl konstytucyi, nastąpiło wielkie wzburzenie umysłów, to jednak nie przekroczyło granic lojalności, i owszem powiększyło troskliwość o dobro kraju. A podczas gdy krwawa wojna domowa ze wszystkimi swemi okropnościami pustoszy wielką sąsiednią rzeczpospolitą i rozzerwaniem tejże zagraża, podczas gdy wojna i niebezpieczeństwo wojny świat napętała i najpotężniejsze narody głęboko nurtującym niebezpiecznym wzburzeniem przejmują i wstrząsa, my pod opieką wszechmocnego żyjemy szczęśliwie w pokoju. Owszem niebezpieczeństwa, które w śród teraźniejszej przemiany istniejących stosunków, mianowicie we Włoszech, zagrażają pojedynczym częściom naszego kraju, powiększają tylko u nas miłość ojczyzny, wzmacniają siły obronne i w najodleglejszej nawet chacie alpejskiej budza na nowo przeświadczenie, że jesteśmy Szwajcarami pomimo różnicy języka i wyznania religijnego. Jedną rodziną zspoloną z woli i opatrności Boskiej przez wspólne posiadanie najdroższej krwi ojców uświęconej ziemi, jedną rodziną, w której gdy jeden członek cierpi, cierpią wszystkie, w której jeden odpowiada za wszystkich i wszyscy za jednego.

## Niemcy.

**Berlin**, 15. września. (*Rozprawy w pruskiej izbie deputowanych. — Ucieczka hanowerskiego generała Hedemann.*)

Na dzisiejszym posiedzeniu izby deputowanych toczyły się dalej rozprawy nad budżetem ministerium wojny. Pierwszy mówca dep. *Betuzy* przemawiał za projektem rządowym. Przypomniał on, iż gdy w roku 1860 izba zezwoliła na otwarcie kredytu nadzwyczajnego, tajem jej nie było, iż fundusze te użyte będą na pomnożenie wojska, formowanie nowych pułków i t. p. nawet nazwa tych pułków wiadomą jej była. To co się stało, odstąpić się nie może. Gdyby wniosek komisji budżetowej odnieść miał zwycięstwo, to żołnierze zgrzytaliby, iż sztandary w żadnej wojnie jeszcze nie poświęcone, jako trofea tego zwycięstwa do arsenału wędrować by musiały.

Dep. *Dunker* przeciwnie broni wniosku komisji budżetowej, dowodząc, iż przyjęcie propozycyji rządowych byłoby złeczeniem się wszelkiego parlamentarnego znaczenia. Mówca porównywa izbę z ministrem *Steinem*, który wpadłszy w niełaskę z urzędu usunięty, wnet jednak na nowo powołany został.

Gdy słowa te wywołały oklaski na trybunach słuchaczy, przeto prezes izby takowe zgał, z tym dodatkiem, iż trybuna wypróżnić każe jeżeli coś podobnego jeszcze się powtórzy.

Następnie zabrał głos minister skarbu *van der Heydt* i tłumaczył najprzód znaczenie listu do *Jen. Roon*, ministra wojny pisanego, który przez nadużycie zaufania do publicznej dostał się wiadomości. W dalszym ciągu swej mowy minister odpiera zarzut, jakoby rząd postąpił nieprawie, inaczej bowiem nie mógł postępować bez naruszenia interesu kraju. Mówią ciągle o prawach izby, ale obok tych praw są obowiązki, których wypełnienie najpierwszem jest prawem. W końcu prosił izby, ażeby zważyła, iż przedmiot w mowie będący Króla *JMei* jako najwyższego pana wojska blisko obchodzi. Napominano rząd ażeby powinność swoją czynił, niechajże i izba o powinności swej nie zapomina.

Po ministrze skarbu przemawiał dawniejszy minister spraw wewnętrznych hr. *Schwerin*; oświadczając, iż uważałby to za największe nieszczeście, gdyby w sprawie tej nie przyszło do porozumienia między rządem a krajem, śród tego dalsze losy Prus zawisły. Do porozumienia się przyjść można przyjmując poprawkę *Stavenhangena*, na którą wotować będzie. Co się tyczy trzechletniej służby oświadczyć musi, iż powagi techniczno-wojskowe wyraźnie się za nią oświadczają, w kraju jednak przeważa życzenie, ażeby dwuletnia służba zatrzymana została. Pragnąc należy, ażeby przystać mógł na życzenie kraju.

Dep. *Schulce* z *Berlina* w odpowiedzi na uwagi ministra skarbu dowodzi, iż izba ma prawo wotowania budżetu, za czem jednak nie idzie, żeby miała obowiązek wotowania tego co ministerium zażąda. Plan reorganizacyi armii w tenczas tylko przyjęty będzie, jeżeli rząd służbę w wojsku do dwóch lat ograniczyć może.

Minister spraw wewnętrznych zwraca na to uwagę, iż rząd bez armii odpowiednio uorganizowanej zejsby musiał do polityki małych państw. Odwołuje się przeto do patriotyzmu izby i prosi ażeby odrzuciła wnioski komisji budżetowej, a wnioski rządowe przyjęła.

Dalszy ciąg rozpraw później nastąpi. Mnożą się wieści o odroczeniu i rozwiązaniu izby deputowanych. Zdaje się, iż rzecz ta w krótko się rozstrzygnie.

**Hanower**, 12. września. Wielkie tu wrażenie zrobiła ucieczka marszałka nadwornego królewskiego, generała *Hedemann*. Miał się wykryć w jego zarządzie deficyt 90 do 100.000 talarów i *Jen. Hedemann* stawiony był przed sąd wojskowy, który go jednak na słowo honoru na wolnej stopie zostawił. Urzędnicy sądu wojskowego udawszy się do niego dla przesłuchania go, nie zastali go już w mieszkaniu; zastali tylko list w którym oświadcza, iż wolał się raczej oddać i stawić się przed wyższym sędzią.

## Królestwo Polskie.

**Warszawa**, 14. września. Od kilku dni zjeżdża się ze wsi wiele szlachty do Warszawy. Mają oni zamiar udać się do Wielkiego Księcia i przedłożyć mu petycyę aby margrabia *Wielopolski* został oddalony. Początkiem tej sprawy ma być, że hrabia

Zamojski zapytany, co jest główną przyczyną powszechnego niezadowolonia, przypisywał je tej okoliczności, że Wielopolski jest niepopularny. Dla czego zaś nie jest lubiany, tego hrabia Zamojski sam w swoim imieniu rozstrząsać nie chciał, lecz obiecał rodaków wypytać i zdanie zbiorowe Wielkiemu Księciu przedłożyć.

Wczoraj u Sochaczewskiego, ucznia szkoły sztuk pięknych, żyda, którego denuncjowano, że posiada książki rewolucyjne, przedsiębrano rewizję i znaleziono, jak mówią, wiele rewolwerów i sztyletów, czego jednak za niezawodną prawdę poczytywać nie można. To pewna, że gdy go miano aresztować, strzelił do milicyanta i zranił go niebezpiecznie w piersi. Była także rewizya w litografii Fajansa.

Centralny komitet rewolucyjny daje znnowu oznaki swego istnienia; przed kilku dniami miał wydać proklamacyę do ludu wjejskiego, a wczoraj w sklepach żydowskich zostawiono niby przypadkiem paczki, które, jak się pakowało, zawierały drukowane proklamacye do żydów. Kilku jenerałów rosyjskich otrzymało znnowu poczta bezimienne listy z pogrózkami.

Obrazy rad obwodowych gubernii radomskiej już się ukończyły, wczorajszy dziennik rządowy podaje urzędowe sprawozdanie o posiedzeniach tychże.

Artylerya tutejsza udaje się do miast prowincjonalnych, tu zaś przybędzie artylerya gwardyi.

## Kronika.

(Przestępstwa targowe) Urząd targowy i cementniczy miasta Lwowa ukarał w pierwszej połowie września 1862 r. po części aresztowaniem lub też konfiskatą podejrzanych artykułów:

- osób 11 za przekupstwo,
- 6 za niedozwolony handel,
- 2 za oszustwo,
- 3 za upór,
- 7 za inne przekroczenia,
- 3 za przekroczenie przepisów cementniczych.

Prócz tego ważył i przeglądał wszelkie gatunki pieczywa u tutejszych piekarzy, i przekonał się, że były w ogóle dobre.

(Co do zapowiedzi nej wycieczki z Wiednia do Wieliczki) czytamy w „Gazecie wiedeńskiej”: „Kopalnie soli w Wieliczce są pomimo ich sławy w całym świecie właśnie w samym cesarstwie austriackim mniej znane, niż na to zasługują. Publiczności następuje się przeto miła sposobność zapoznać się z niemi, gdyż towarzystwa kolei Karola Ludwika i kolei północnej wyprawiają na tegoroczny festyn górski z Wieliczki pociąg spacerowy za bardzo mierną opłatą, tak że każdy będzie mógł małym kosztem cudowny i szczególnie w swoim rodzaju świat podziemny oglądać.

— Znany śpiewak opery, pan Leopold Milaszewski, bawi teraz jak się dowiadujemy z „Krak. Zg.” — w Krakowie, i daje koncerty spólnie z panią Schreiber-Kirchberger.

(Gazeta aradzka) zapowiada swoim czytelnikom, że od 1. października b. r. nie będzie już wychodzić codziennie i z numerem wieczornym, lecz tylko trzy razy na tydzień we wtorek, czwartek i sobotę. Cenę prenumeracyjną niższono z 3 zł. na 2 zł. 50 c. na kwartał.

## Gospodarstwo, przemysł i handel.

Lwów, 17. września. Nie możemy niestety nie pocieszać donieść co do handlu zbożowego za granicą i powtórzyć znów musimy, że stagnacya trwa ciągle i ceny coraz więcej się obniżają. Ze wszystkich gatunków zboża zdaje się według ostatnich doniesień, iż żyto najmniej obrodziło; wszelkie ceny za granicą są jeszcze tak słabe, iż o wywozie z stron naszych mowy być nie może. Tu i owdzie odzywają się i mnożą skargi na chorobę ziemniaków, wszakże obok tego zgadzają się na to wszystkie doniesienia, iż w ogóle obfitego zbioru spodziewać się można. Dla tego i ceny okowity wszędzie chyliły się ku dalszemu obniżeniu, i w Wiedniu samym utrzymać się nie mogą pomimo, iż nowy system opodatkowania wódki dotychczasową opłatę nieco podniesie. Na targach angielskich panuje zupełne odwręcenie, chociaż rzeczywistego spadku cen dostrzedz tam nie można, to jednak wszystkie doniesienia zgadzają się na to, iż obecne transakcyje zbożowe ograniczają się jedynie na zaspokojeniu codziennej potrzeby. Jest więc wszelkie podobieństwo do prawdy, że ceny obecne za przybyciem nowych amerykańskich dowozów utrzymać się nie zdołają. We Francyi zniesienie obowiązku na piekarzach dotąd ciężącego, utrzymywanie stale trzech miesięcznego zapasu maki na składzie, przyczyniło się do nowego niższenia cen maki i zboża. Znikła zaś zupełnie nadzieja importowania zboża do Francyi; ma ona go w tym roku podobnie jak i sama już eksportować poczęła. W Holandyi handel zbożowy od dawna już bez żadnego ożywienia.

Na targu moldawskim ceny pszenicy spadły znów o 3 do 5 srebrników na szefel. Najpiękniejszą białą pszenicę notują po 74 do 82, żółta zaś i pstrokata (bunt) po 70 do 76 srebrników za szefel 85 ₰ wagi cłowej. Nie czyni to ani 8 zł. austriackich loco Lwów za korzec 170 ₰ wagi wiedeńskiej.

Zyto	notują po 52 do 60	srebr. szefel pruski
Jęczmień	„ 39 do 40 1/2	„ „
Owies	„ 22 do 24	„ „
Groch	„ 48 do 54	„ „
Wykę	„ 40 do 45	„ „

Na rzepak nie było wiele popytu, dowozy też były słabe. Rzepak zimowy notują po 215 do 246 srebr. za 150 fantów wagi cłowej.

W koniecznie nie było dotąd handlu żadnego; ceny zupełnie nominalne: czerwona stara 8 do 13 tal., nowa 14 do 16 1/2 tal. cetnar cłowy; biała 16 do 18 talarów.

Masło do eksportu zdolne płacono po 22 do 23 tal. cetnar cłowy, co po straceniu kosztów wyniesie około 40 zł. austr. loco Lwów za cetnar wagi wiedeńskiej.

We Lwowie samym notujemy pszenicę po 7 do 8 zł. austr. za korzec 170 ₰ wagi wiedeńskiej. Wszakże po cenach tych odbył nader słaby, na miejscową tylko potrzebę ograniczony, bo ceny te nie dozwolają myśleć o wywozie za granicę.

Zyto 4 1/2 do 5, jęczmień 5 do 5 1/4 zł. w. a. korzec. Inne gatunki zboża bez odmiiany.

Konieczne czerwona płacono chętnie po 40 zł. w. a. korzec. Inne produkta bez odmiiany; len tylko coraz mocniej poszukiwany, płacono czesany po 24 do 30 zł. w. a. cetnar wiedeński.

Zdaje się, iż ogromne podrozenie bawełny, spowodowane wojną amerykańską, na której ukończenie wcale się nie zanosi, przyczyni się do podniesienia ceny len, loiane bowiem wyroby konkurencyjne bawełnianych dotąd wytrzymać nie mogące, znów więcej będą poszukiwane. Zdaje się, że podrozenie bawełny nie będzie bez wpływu na cenę wełny, o którą już teraz pytać się zaczynają.

Okowitę 31° stopni płacono we Lwowie transito po 108 do 109 cent. garniec. Wszakże ceny tej za późniejsze odstawy osiągnąć nie można.

## Ostatnie wiadomości.

Lwów, 18. września. Na posiedzeniu izby deputowanych z 16. b. m. odczytał baron Münch redagowany przez komisję adres gratulacyjny do Najjaśniejszej Pani. Izba przyjęła ten adres bez dyskusyi i uchwaliła na wniosek kardynała Rauschera doręczyć go Jej Mości Cesarzowej *in corpore*. Doręczenie adresu miało nastąpić wczoraj o godzinie 2. w południe w Schoenbrunnie. — Dawny wydział finansowy miał zebrać się wczoraj na plenarne posiedzenie i uchwalić ustawę finansową, którą ma przedłożyć izbie na zamknięcie budżetu z r. 1862.

W sprawie wspomnianego wczoraj adresu *szlachty polskiej* do Wielkiego Księcia Konstantego donosi dziś depesza telegraficzna z Warszawy z 15. września, że adres ten ma być napisany z godnością i uszanowaniem, ale w mocnych wyrazach. Podpisani oświadczają w nim, że terazniejsza surowość rządu niewiedzie do pojednania, które dopiero wtedy może nastąpić, jeżeli przywrócone będą krajowi prawa zagwarantowane. Zgodnie z tym telegramem pisze także *Czas*, że rzezony adres, (którego kopię ma już redakcyja *Czasu*), wyraża te same życzenie, i potrzeby, które przedstawiał zeszłoroczny adres do Cesarza Alexandra. Również donosi *Czas*, że Wielki Książę ma odpowiedzieć na ten adres dopiero w sobotę 20. b. m.; tymczasem już zamieszczona w tym samym numerze ostatnia depesza *Czasu* z Warszawy z 16. września wskazuje wyraźnie, że odpowiedź ta niebędzie wcale pomyślna dla adresantów. Oto treść tej depeszy:

Warszawa, 16go września (przez Wiedeń) Dzisiejszy *Dziennik Powszechny* ogłasza: Pewna liczba szlachty odbywała u hr. Andrzeja Zamojskiego nielegalne zgromadzenia, i wygotowała tam adres z żadaniami przekraczającymi instytucye. Z tego powodu hr. Zamojski wysłany został do Petersburga, aby się usprawiedliwił przed Monarchą.

Cesarz rosyjski ma 18. b. m. udać się z całą rodziną do Nowogrodu, gdzie jak wiadomo odbyć się ma 20. b. m. uroczysty obchód 1500letniej rocznicy istnienia państwa rosyjskiego.

W pruskiej izbie deputowanych nie skończyły się jeszcze obrady nad budżetem wojskowym; wszystkie jednak dziecinki utrzymują zgodnie, że — jak dziś rzeczy stoją — znikła już wszelka nadzieja kompromisu, albo gabinet będzie musiał ustąpić, albo też nastąpi powtórne rozwiązanie izby. Dilemat ten jednak rozwiąże się dopiero za przybyciem Króla do Berlina, co ma już temi dniami nastąpić.

Z Włoch mamy dziś tylko jeden telegram z Neapolu z 15. września, który donosi o uwolnieniu Pulszkiego z więzienia. Z doniesień dziennikarskich co do sprawy Garibaldeggo najważniejszem jest to, że rząd postanowił zostawić swobodny tok sprawiedliwości. To oświadczenie w gazecie rządowej zaprzeczyło tedy stanowczo wszelkim pogłoskom, podawanym nawet w dziennikach półurzędowych, jakoby rząd zamierzał ogłosić do razu powszechną amnestyę. Prócz tego ważną jest także wiadomość o wysłaniu księdza Stelardi do Rzymu. Pozorem tego poselstwa ma być list córki królewskiej, księżniczki Pii z prośbą o błogostawieństwo do bliższego małżeństwa z Królem portugalskim; jednak przy tej sposobności ma oraz ksiądz Stelardi czynić jeszcze kroki dla sprowadzenia jakich układów między Piemontem i stolicą papieską. Co do stanu zdrowia Garibaldeggo są doniesienia ciągle jeszcze sprzeczne. Buletyny rządowe donoszą, że Garibaldi ma się lepiej; przeciwnie zaś utrzymują bezpośrednie wiadomości ze Spezzyi, że amputacya stała się prawie nieodzowną, i że odulekają ją tylko ze względu na osłabienie raunego.

Królowa hiszpańska wybiera się wkrótce w podróż do Andaluzyi, i po miastach tamtejszych robią już wielkie przygotowania na jej przyjęcie. Tymczasem przynosi dziś telegram z Barcelony

z 15. września smutną wiadomością, że wodna trąba zalała całe to miasto, zamieniwszy ulice w rzeki; wiele domów zapadło się i szkody mają być ogromne.

Od czasu przyjęcia ultimatum Porty przez księcia czernogórskiego przycisną już także w Hercegowinie pożar wojny. Telegram z Raguzy z 15. września donosi bowiem, że powstańcy tamtejsi składają już broń, a Lukę Vukalovicha wezwał Omer Basza do Skudaru, zapowiadając mu zupełną amnestję.

Także i w Serbii zaczyna już usposobienie ludności przybierać spokojniejszy charakter. Podług doniesienia z Belgradu z 15. września opuściło dnia tego 200 gwardzistów narodowych barykady, wracając z bronią do domu, ponieważ dalsze czuwanie wydało im się niepotrzebnym. Za ich przykładem chciały pójść także dwa bataliony milicyi rezerwowej, i uspokoiły się dopiero wtedy, gdy rząd zapewnił je, że w przeciągu 10 dni będą rozwiązane.

Wreszcie uzupełniamy dzisiejszą pocztę jeszcze następującym telegramem z Alexandryi z 15. września na Paryż: Rokosz w Hauranie trwa dotąd jeszcze. Insurgenci atakowali obóz turecki. W Castroville i Gazirze wybuchło powstanie. Daoud Basza został odwołany.

Najświeższa poczta.

Przed samem zamknięciem dziennika przyniosła najświeższa poczta następujące wiadomości:

Berlin, 16. września. Na dzisiejszem posiedzeniu izby deputowanych odbyło się pierwsze głosowanie nad superatą z reorganizacji. Stronnictwa rozdzieliły się. Wniosek komisji przyjęto 273 głosami przeciw 68.

Medyolan, 16. września. Dzisiejsza Perseveranza donosi z Turynu z d. 15. b. m. Rada ministerjalna orzekła ostatecznie amnestję dla wszystkich uczestników wyprawy Garibaldeggo z wyjątkiem jego samego, głównych winowajców i dezertorów. Garibaldi i jego współwinowajcy, razem dziesięć osób, stawieni będą przed sądem asyżów, a dezertery przed sądem wojennym.

Przyjechali do Lwowa.

Dnia 17. września.

Hotel rosyjski: PP. Malezewski Miecz., z Gnilowody. — Urbański R., z Dobrosina. — Tuszyński Karol i Tuszowski Roman, z Polski. — Zabielski Ign., z Łaszniowa. — Hr. Borkowski Wit., z Winniczek.

Hotel angielski: Dlauhowski Wilhelm, z Czech. — Lewandowski Paweł, z Podole.

Do domu zajezdnego nr. 184 1/2: Podlewski Szcz., z Suchodol.

Do domu zajezdnego nr. 179 3/4: Brückmann Ks., z Wołoszczy.

Zajazd Leszczyńskiego: Croisse Lndwik, z Koszelowa.

Wyjechali ze Lwowa.

Dnia 17. września.

PP. Hr. Przezdziecki Karol, do Paryża. — Jędrzejewicz Kaz., do Czapl. — Bohrowski Józef, c. k. podpor., do Czerniowiec — Niewiadomski Wit., do Filipkowic. — Hohenderf Eust., do Bar. — Kulczykowski Tomasz, na

Podole. — Polanowski St., do Moszkowa. — Jaroeki Mac., do Podgrodzia. — Hr. Ledochowski Ram., do Krakowa. — Frankenberg Fr., c. k. przeł. pow., do Krasiczyna. — Stao. Aga Dym., do Moldawy.

Spostrzeżenia meteorologiczne we Lwowie.

Dnia 16. września 1862.

Table with 6 columns: Pora, Barometr w mierze parys. sprowadzony do 0° Reaum., Stopień ciepła według Reaum., Stan powietrza wilgotnego, Kierunek i siła wiatru, Stan atmosfery. Rows for 6. god. zrana, 2. god. po poł., 10. god. wiecz. and a note 'W nocny deszcz 2...02.'

Kurs lwowski.

Dnia 17. września.

Table with 5 columns: Dukat holenderski, Dukat cesarski, Półimperyal zł. rosyjski, Rubel srebrny rosyjski, Talar pruski, Polski kurant i pięciozłotówka, Galicyj. listy zastawne w. a. za 100 zł., Galicyjskie obligacye indemnizacyjne, 5% Pożyczka narodowa, 4% gal. kol. żelaz. Karola Ludwika. Columns for gotówką and towarem (zł. c.).

Kurs listów zastawnych w gal. stan. Instytucie kredytowym.

Dnia 17. września

Table with 5 columns: Instytut kupuje, Instytut sprzedaje, Za kupon wypada. Rows for Nowe prócz kuponów 100 pow. a. and Dawne.

Telegrafowany kurs wiedeński papierów i waksli.

Dnia 17. września.

Z pożyczki narod. po 5% za 100 zlr. 83.45. Metaliki po 5% za 100 zł. 71 15 po 4 1/2% za 100 zł. —; po 4% za 100 zł. —. Obligacye indemnizacyjne Nizszej Austrii po 5% za 100 zł. —; Węgier —; Galicyi —; Bukowiny —; Akcye Banku narodowego sztuka 794; Instytutu kredytowego dla handlu i przemysłu 216.49; niższo-austr. towarzy-stwa eskontowego —.

Listy zastawne. Galic. instyt. kred. po 4% za 100 zł. —. Wexlowy. Za 100 zł. południowo-niemieckiej waluty —. Lipsk za 100 talarów —. Londyn za 10 funtów szterl. 127 10. Medyolan za 100 zł. waluty austriack. —. Paryż za 100 fr. —. Kurs złota. Dukaty ces. mianowe 6 08 dukaty ces. pełnej wagi —. korony —. półkorony —. Srebro 125.75

Kurs giełdy wiedeńskiej. Dnia 16 września. 1. Dług publiczny. A. Państwa. W austr. wal. po 5%. Z pożyczki narod. z proc. od stycznia do lipca po 5%. Z pożyczki narod. z proc. od kwiet. do paźd. po 5%. Z r. 1851, ser. B. po 5%. Metaliki po 5%. Metaliki z proc. od maja do listopada. Dto. Dto. Dto. Dto. Dto. Przech. do wylos. z r. 1839. Przech. do wylos. z r. 1860. Przech. do wylos. z r. 1854. Wylos. obl. dawn. długu państ. Przech. do los. obl. daw. długa państ. z proc. w kraju. Dto. z procent za granicą. II. Krajów koronnych. Nizszej Austrii. Wyż. Aust. i Salz. Czech. Morawii. Szleska. Styryi. Tyrolu. Kar., Krainy i Wyh. Węgier.

Kurs giełdy wiedeńskiej (cont). Kolei Aussig.-Ciepl. po 200 zł. m. k. Kol. Bern. Roos. po 200 zł. dtt. z pierwszeństwem po 200 zł. m. k. Kol. Grac.-Köfl. i Tow. górn. po 200 zł. w. a. Austr. towarz. żegl. par. po 500 zł. m. k. Lloyd w Tryescie po 500 zł. m. k. Mostołan. w Peszcie po 500 zł. m. k. fow. młyn par. w Wied. po 500 zł. m. k. fow. gaz. po 250 zł. m. k. 2. Listy zastawne. anku narodowego w men. kon. Banku narodowego w wal. austr. Gal. Tow. kred. po 4%. 3. Obligacye z prawem pierwszeństwa. Kolej Elzbiety po 5% za 100 zł. m. k. detto detto w srebrze uproc. za 100 zł. w. a. fow. austr. kol. państwa po 500 fr. kol. Lomb. wen. po 500 fr. Kol. półn. po 100 zł. m. k. Kol. Gloggn. za 100 zł. m. k. Tow. żegl. par. na Dun. za 100 zł. m. k. Lloyd za 100 zł. 6. Losy. Inst. kred. dla handlu po 100 zł. w. a.

# Pränumerations = Einladung.

Am 1. Oktober beginnt ein neues Abonnement auf die täglich in Wien erscheinende politische Zeitung:

## „Der Botschafter“

unter Mitwirkung hervorragender Publicisten, redigirt von

**Friedrich Uhl.**

Der „Botschafter“ hat sich in der kurzen Zeit seines Bestehens eine im In- und Auslande ehrenvolle Stellung erworben. Seine Artikel, Original-Telegramme und aus besten Quellen stammenden Correspondenzen und Mittheilungen werden fast von allen Journalen nachgedruckt.

Unser Programm, dem wir stets treu geblieben, werden wir auch weiter aufrecht halten. Unsere Parole ist der Fortschritt in allen Zweigen des öffentlichen Lebens, unsere Lösung die Reform. Indem wir den wahrhaft konstitutionellen, den Rechtsstaat, als Ziel jeder liberalen Politik erkennen, streben wir den Ausbau der Februarverfassung im Geiste des Rechtsstaates an. Wenn wir dabei das deutsche Bewußtsein, die Nationalität der Deutsch-Oesterreicher nachdrücklich betonen, so liegt uns doch jeder Gedanke der Suprematie fern. Wir wollen die Einigung Oesterreichs mit Deutschland, wir verfechten die Reform des deutschen Bundes und eben darum sind wir keine starren Centralisten. Wir erkennen die politische Gleichberechtigung der Nationalitäten an und werden stets bemüht sein, den gegründeten Ansprüchen der nicht deutschen Stämme Oesterreichs Worte zu leihen. Daher bemühen wir uns beizutragen eine Ausgleichung und Verständigung mit Ungarn herbeizuführen und werden fort und fort jedem versöhnlichen Vorschlage die Hand bieten, der von jenseits der Leitha kommt. Wir halten die ungarische Frage für nicht weniger wichtig als die deutsche; glauben aber, daß sie, ihres innigen Zusammenhanges wegen, gleichzeitig gelöst werden können und müssen. Darin liegt unser Programm: Wir wollen ein mächtiges, starkes, freies, autonomisch gegliedertes Oesterreich im engsten Bunde mit Deutschland.

Das Feuilleton, in welchem Friedrich Uhl seine Wiener Chronik führt, bringt außer interessanten Beiträgen aus allen Gebieten des socialen Lebens, der Literatur und Kunst, jährlich mindestens

### vier Romane

von den besten Schriftstellern, welche Werke alle in im Buchhandel soviel kosten würden, als der ganze Pränumerations-Betrag für den „Botschafter.“

**Format: Ein ganzer Bogen, 8 Seiten Text.**

**Pränumerations = Preise für die Provinzen:**

Mit täglicher Postversendung: Ganzjährig 18 fl. — Halbjährig 9 fl. — Vierteljährig 4 fl. 50 kr. — Monatlich 1 fl. 50 kr.

Briefe und Geldbeträge sind franko einzusenden.

Bei Erneuerung der Pränumeratation wird um Einsendung einer Adresschleife ersucht.

Die Herren Abonnenten werden ersucht, die nachstehenden Rubriken auszufüllen, und dieses Blatt als Couvert für die Geldsendung zu benutzen.

Name und Charakter des Pränumeranten	Letzte Post	Wohnort	Pränumerations- zeit	Betrag	
				fl.	kr.

Die Administration des „Botschafter“,  
Stadt, Strauchgasse, Montenuovo-Palais.

Beilage zur „Lemberger-Zeitung.“

Sur die

# Administration des „Botschafter“

Служб. Монтенегро-Палата.

Београд сит. П. П. Служб. Монтенегро.

Београд-Београд.

Београд.